

---

EBA/GL/2017/13

---

05/12/2017

---

## Linji Gwida

dwar proċeduri għall-ilmenti dwar l-allegat ksur tad-Direttiva dwar is-Servizzi ta' Hlas 2

# 1. Obbligi ta' konformità u ta' rapportar

## Status ta' dawn il-linji gwida

1. Dan id-dokument jinkludi linji gwida maħruġin skont l-Artikolu 16 tar-Regolament (UE) Nru 1093/2010<sup>1</sup>. Skont l-Artikolu 16(3) tar-Regolament (UE) Nru 1093/2010, l-awtoritajiet kompetenti u l-istituzzjonijiet finanzjarji għandhom jagħmlu kull sforz possibbli biex jikkonformaw mal-linji gwida.
2. Il-linji gwida jipprovdu l-fehma tal-EBA dwar prattiki superviżorji xierqa fis-Sistema Ewropea ta' Superviżjoni Finanzjarja jew dwar kif il-liġi tal-Unjoni għandha tiġi applikata f'qasam partikolari. L-awtoritajiet kompetenti kif iddefiniti fl-Artikolu 4(2) tar-Regolament (UE) Nru 1093/2010 li għalihom japplikaw il-linji gwida għandhom jikkonformaw billi jinkorporawhom fil-prattiki superviżorji tagħhom kif xieraq (eż. billi jemendaw il-qafas legali tagħhom jew il-proċessi superviżorji tagħhom), inkluż fejn il-linji gwida huma diretti primarjament lejn l-istituzzjonijiet.

## Rekwiżiti ta' rapportar

3. B'konformità mal-Artikolu 16(3) tar-Regolament (UE) Nru 1093/2010, l-awtoritajiet kompetenti jridu jinnotifikaw lill-EBA dwar jekk jikkonformawx jew jekk hux beħsiebhom jikkonformaw ma' dawn il-linji gwida, jew inkella bir-raġunijiet għan-nuqqas ta' konformità, sa 05/02/2018. Fin-nuqqas ta' kwalunkwe notifika sa din l-iskadenza, l-awtoritajiet kompetenti jitqiesu mill-EBA li mhumiex konformi. In-notifikasi għandhom jintbagħtu billi tiġi sottomessa l-formola disponibbli fuq is-sit web tal-ABE lil [compliance@eba.europa.eu](mailto:compliance@eba.europa.eu) bir-referenza 'EBA/GL/2017/13'. In-notifikasi għandhom jiġu sottomessi minn persuni b'awtorità xierqa li jirrapportaw f'isem l-awtoritajiet kompetenti tagħhom. Kwalunkwe bidla fl-istat ta' konformità għandha tiġi rrapporata wkoll lill-EBA.
4. In-notifikasi ser jiġu ppubblikati fuq is-sit web tal-EBA, f'konformità mal-Artikolu 16(3).

<sup>1</sup> Ir-Regolament (UE) Nru 1093/2010 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-24 ta' Novembru 2010 li jistabbilixxi Awtorità Superviżorja Ewropea (Awtorità Bankarja Ewropea) u li jemenda d-Deciżjoni Nru 716/2009/KE u jħassar id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2009/78/KE, (GU L 331, 15.12.2010, p.12).

## 2. Suggett, kamp ta' applikazzjoni u definizzjonijiet

---

### Suggett u kamp ta' applikazzjoni

5. Dawn il-Linji Gwida jindirizzaw ir-rekiżit tal-EBA li toħroġ Linji Gwida skont l-Artikolu 100(6) tad-Direttiva (UE) 2015/2366 tal-25 ta' Novembru 2015 dwar is-servizzi ta' ħlas fis-suq intern.
6. Dawn il-Linji Gwida japplikaw għall-ilmenti pprezentati lill-awtoritajiet kompetenti firrigward tal-allegat ksur tal-fornituri ta' servizzi ta' ħlas tad-Direttiva (UE) 2015/2366 kif stipulat fl-Artikolu 99(1) tad-Direttiva. Dawn l-ilmenti għandhom jitqiesu mill-awtoritajiet kompetenti biex jiżguraw u jissorveljaw il-konformità effettiva mad-Direttiva (UE) 2015/2366, kif imsemmi fl-Artikolu 100(6) tad-Direttiva. Dawn l-ilmenti jistgħu jiġu pprezentati mill-utenti ta' servizz ta' ħlas u partijiet interessati oħrajn, inkluži l-fornituri ta' servizz ta' ħlas li huma affettwati mis-sitwazzjoni(jiet) li tat(taw) lok għall-ilment u għall-assocjazzjonijiet tal-konsumaturi (“ilmentaturi”).

### Indirizzati

7. Dawn il-Linji Gwida huma indirizzati lill-awtoritajiet kompetenti kif definiti fil-punt i) tal-Artikolu 4(2) tar-Regolament (UE) Nru 1093/2010, u maħtura mill-Istati Membri biex jiżguraw u jissorveljaw il-konformità effettiva mad-Direttiva (UE) 2015/2366, skont l-Artikolu 100(1) ta' dik id-Direttiva.

### Definizzjonijiet

8. Sakemm ma jkunx speċifikat mod ieħor, it-termini użati u definiti fid-Direttiva (UE) 2015/2366 għandhom l-istess tifsira fil-Linji Gwida.

## 3. Implementazzjoni

---

### Data tal-applikazzjoni

9. Dawn il-Linji Gwida japplikaw mit-13 ta' Jannar 2018.

## 4. Linji Gwida dwar proċeduri għall-ilmenti dwar l-allegat ksur tad-Direttiva (UE) 2015/2366

### Linja Gwida 1: Mezzi għall-preżentazzjoni tal-ilmenti dwar l-allegat ksur tad-Direttiva (UE) 2015/2366

- 1.1. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jiżguraw li tal-inqas, l-ilmentaturi jkollhom għad-disponibbiltà tagħhom żewġ mezzi differenti biex jipprezentaw l-ilmenti tagħhom dwar l-allegat ksur tad-Direttiva (UE) 2015/2366 u li tal-inqas wieħed minn dawn il-mezzi jkun faċilment aċċessibbli għat-tipi kollha ta' l-mentaturi.
- 1.2. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jiżguraw li tal-inqas, wieħed mill-mezzi msemmija fil-Linjal Gwida 1.1 ikun digħali u aċċessibbli online, bħall-email jew formola web.

### Linja Gwida 2: Informazzjoni li għandha tintalab mill-ilmentaturi

- 2.1. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jitkolu lill-ilmentaturi jipprovd, fejn ikun possibbli, informazzjoni li tinkludi, iżda mhux limitata għal:
  - a. l-identità u d-dettalji ta' kuntatt tal-ilmentatur;
  - b. indikazzjoni dwar jekk l-ilmentatur huwiex persuna fizika jew ġuridika;
  - c. indikazzjoni dwar jekk l-ilmentatur huwiex utent ta' servizz ta' ħlas jew le;
  - d. l-identità tal-fornitur(i) ta' servizz ta' ħlas li ta/taw lok għall-ilment dwar l-allegat ksur tad-Direttiva (UE) 2015/2366; u
  - e. deskrizzjoni tas-sitwazzjoni li tat lok għall-ilment dwar l-allegat ksur tad-Direttiva (UE) 2015/2366.
- 2.2. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jirregistraw l-informazzjoni mogħtija mill-ilmentaturi taħbi il-Linjal Gwida 2.1.
- 2.3. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jagħmlu mezzi disponibbli għall-ilmentaturi biex jipprezentaw kwalunkwe evidenza dokumentarja biex tissostanzja l-ilment, bħal kopja tal-kuntratt tagħhom mal-fornitur ta' servizz ta' ħlas, kwalunkwe

korrispondenza skambjata mal-fornitur(i) ta' servizz ta' ħlas jew ma' kwalunkwe entità oħra u informazzjoni relatata mal-kont ta' ħlas tagħhom jekk rilevanti.

### **Linja Gwida 3: Tweġibet lill-ilmentaturi**

- 3.1. Meta jwieġbu lill-ilmentaturi u, fejn xieraq, jinfurmawhom bl-eżistenza ta' proċeduri alternattivi ta' riżoluzzjoni tat-tilwim skont l-Artikolu 99(2) tad-Direttiva (UE) 2015/2366, l-awtoritajiet kompetenti għandhom jiprovvu wkoll:
  - a. konferma tal-wasla tal-ilment;
  - b. informazzjoni dwar il-kompetenza ġenerali tal-awtorità kompetenti fir-rigward tal-proċedura għall-ilmenti dwar l-allegat ksur tad-Direttiva (UE) 2015/2366;
  - c. informazzjoni dwar jekk l-awtorità kompetenti bagħtitx l-ilment lil awtorità oħra jew korp ieħor, li jistgħu jkunu jinsabu fl-istess Stat Membru jew fi Stat Membru ieħor, flimkien mal-isem u d-dettalji ta' kuntatt ta' dik l-awtorità jew korp; u
  - d. informazzjoni dwar il-ħin u l-forma ta' kwalunkwe komunikazzjoni ulterjuri mal-ilmentatur dwar l-allegat ksur tad-Direttiva (UE) 2015/2366 jew inkella dwar jekk it-tweġiba tirrappreżentax it-tmiem tal-proċedura għall-ilmenti mal-awtorità kompetenti.
- 3.2. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jibagħtu t-tweġibet tagħhom lill-ilmentatur mingħajr dewmien żejjed.
- 3.3. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jinkludu informazzjoni kif stabbilit fil-Linja Gwida 3.1.d. fi kwalunkwe komunikazzjoni sussegwenti li huma jista' jkollhom mal-ilmentatur.

### **Linja Gwida 4: Analizi aggregata tal-ilmenti**

- 4.1. Billi tal-inqas iqisu l-informazzjoni miġbura taħt il-Linja Gwida 2.1., l-awtoritajiet kompetenti għandu jkollhom fis-seħħi proċedura għall-ilmenti li tippermetti analizi aggregata tal-ilmenti dwar l-allegat ksur tad-Direttiva (UE) 2015/2366 u li tippermetti lill-awtoritajiet kompetenti jidtegħi, jifhmu u jivvalutaw, għal perjodu ta' żmien partikolari:
  - a. l-għadd totali ta' lmenti li waslu dwar l-allegat ksur tad-Direttiva (UE) 2015/2366;
  - b. in-natura tat-tipi l-aktar komuni ta' lmentaturi;
  - c. l-identità tal-fornituri ta' servizz ta' ħlas li ta' spiss isiru lmenti dwarhom;

- d. il-kwistjonijiet u, fejn ikun possibbli, id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva (UE) 2015/2366 li l-aktar isiru lmenti dwarhom;
  - e. is-servizzi ta' hlas li l-aktar isiru lmenti dwarhom, fejn ikun possibbli; u
  - f. il-miżuri l-aktar komuni meħuda mill-awtorità kompetenti bi tweġiba għall-ilmenti li jaslu sabiex tīgi żgurata l-konformità effettiva mad-Direttiva (UE) 2015/2366.
- 4.2. L-awtoritajiet kompetenti għandhom iqisu l-analizi aggregata tal-ilmenti msemmija fil-Linja Gwida 4.1. biex jiżguraw u jissorveljaw il-konformità effettiva tal-fornituri ta' servizzi ta' hlas mad-Direttiva (UE) 2015/2366.
- 4.3. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jittrattaw ilmenti mill-istess ilmentatur, dwar l-istess fornitur ta' servizz ta' hlas u bl-istess deskrizzjoni tas-sitwazzjoni li tat lok għall-ilment, bħala lment wieħed għall-finijiet tal-analizi aggregata tal-ilmenti msemmija fil-Linja Gwida 4.1.

## **Linja Gwida 5: Dokumentazzjoni tal-proċeduri għall-ilmenti**

- 5.1. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jiddokumentaw il-proċeduri għall-ilmenti tagħhom billi jiddeskrivu l-proċedura għall-wasla ta' lmenti ppreżentati mill-utenti ta' servizz ta' hlas u partijet interessati oħraejn, kif stipulat f'dawn il-Linji Gwida u l-governanza interna ta' dik il-proċedura.

## **Linja Gwida 6: Informazzjoni pubblika dwar proċeduri għall-ilmenti**

- 6.1. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jagħmlu pubblikament disponibbli informazzjoni dwar il-proċeduri tagħhom għall-ilmenti dwar l-allegat ksur tad-Direttiva (UE) 2015/2366. Din l-informazzjoni għandha tkun aġġornata u faċilment disponibbli u għandha tinkludi, iżda mhux limitata għal:
- a. l-objettiv u l-kamp ta' applikazzjoni tal-proċeduri għall-ilmenti;
  - b. il-mezzi li bihom jistgħu jiġu ppreżentati l-ilmenti u kif dawn jistgħu jiġu aċċessati;
  - c. l-informazzjoni li l-ilmentaturi jintalbu jipprovdu kif stabbilit fil-Linji Gwida 2.1.;
  - d. il-passi sekwenzjali tal-proċeduri għall-ilmenti u kwalunkwe skadenza li tista' tapplika;
  - e. il-kompetenza ġenerali tal-awtorità kompetenti fir-rigward tal-proċedura għall-ilmenti dwar l-allegat ksur tad-Direttiva (UE) 2015/2366; u

- f. il-miżuri varji disponibbli għall-awtorità kompetenti biex tiżgura u tissorvelja I-konformità effettiva mad-Direttiva (UE) 2015/2366.